

Ela et Emma de TFS, expliquant la vision des jeunes sur ce monument –
(Lauréates du concours d'art 2022)

Ela and Emma from TFS, explaining the vision of the young people on this monument -
(Winners of the 2022 art contest)



Emma - Derrière nous, une flamme surplombe le monument Amicitia. Que nous dit-elle ?

Ela - Transmise d'une main à une autre, elle fait office de relais à travers une histoire de plus de 400 ans. Il nous rappelle qu'une amitié aussi longue est le fruit des générations qui se sont succédé pour la préserver et l'entretenir.

Emma - C'est en effet dans l'histoire — trop souvent douloureuse —, que l'amitié entre le Canada et la France s'est forgée.

Ela - Et c'est dans la fraternité que leur destin s'est scellé.

Emma - La France et le Canada sont liées par les valeurs de démocratie et de liberté qu'elles portent à travers le monde.

Ela - As representatives of the upcoming generation, we want to make sure that this symbolic flame is never extinguished, and we are committed to upholding the values that the torch represents and the important friendship between our two countries.

Emma - To be true to our commitment, we also need to find ways to make sure our relationship remains relevant, as the world is changing so quickly. We also need to make sure it is always about making our societies better for everyone.

Elà - C'est notre engagement à notre amitié.

Emma - It is our commitment to our friendship.